

Déli Hirlap

GAZDASÁGPOLITIKAI NAPILAP

A lei jelenlegi kurzusa még nem jelent stabilizálást

Bukarest, február 19

A kamara tegnap ülést tartott, amelyen Madgearu a lei árfolyamának hullámzásáról beszélt. Valutánk jelenleg Zürichben háromra emelkedett, ez azonban nem jelenti a stabilizálást, mert ez a kurzus nem fog megmaradni. Az emelkedés spekuláció eredménye, amely nagy veszteségeket fog okozni a termelőknek. Kérdezi a pénzügyminiszter, hogy nincs-e itt az ideje a stabilizálás megkezdésének. Ez a munka az állam és a Banca Nationala között fennálló egyezmény módosításával kezdendő meg. Végül követeli, hogy a Banca Nationala tartalékokat gyűjtson erős valutákból. Otetelesanu kifogásolja, hogy a legfelsőbb törvényhozó tanács állandóan tullepi törvényes hatáskörét. Bejelenté, hogy ebben az ügyben interpellálni fog és azt jövő csütörtökön terjeszti elő. Lepadatu pénzügyminiszter kérésére a kamara megváltoztatta a napirendet és elfogadta a pénzügyminiszterium költségvetésének ötésfél millió lei felemeléséről szóló javaslatot.

Nem engedélyezték

a városi tisztviselők fizetésemelését

Temesvár, február 19.

Megírta a Déli Hirlap, hogy a legfelső közigazgatási tanács a város költségvetésének azt az egy millió lejes tételét, amely a tisztviselők előléptetésére volt előirányozva, nem akarja jóváhagyni. A városi tisztviselők pedig már a negyedik éve nem részesültek előléptetésben és nagyon is rászorultak a fizetésemelésre. Tegnapra azonban megdőlt a végleges elintézés, amely kimondja, hogy ezt a tételt semmiképpen nem hagyják jóvá. Az állandó választmány tegnapi ülésén nagy megütközést keltett a közigazgatási tanács döntése és az a vélemény nyilvánult meg, hogy a közigazgatási tanácsnak nincsen törési, hanem csak véleményező joga. Elhatározták, hogy csütörtökön délutánra összehívják a nagytanácsot, amelyen közlik a közigazgatási tanács álláspontját és felolvassák a városi tisztviselőknek most készülő memorandumát. A csütörtöki nagytanácsnak fő tárgya lesz a városi tisztviselők ügyének valamelyes mélt nyos elintézése.

Temesvár kegyelete Grozavescu koporsójánál

A józsefvárosi pályaudvaron nagy gyászünnepség lesz — Előkészületek a lugosi temetésre — Vasárnap érkezik meg a holttest Temesvárra

Gyilkossággal vádolja az ügyészség Grozavescunét

Temesvár, február 19.

Grozavescu Traján felesége a férje ellen elkövetett merénylet után teljes apátiába esett, az idegei felmondották a szolgálatot és a hatóság a rabkórházba szállította. Két napi néma hallgatás után az asszony tegnap végre magához tért és a vizsgálóbíró ekkor kihallgatta. A kihallgatás részleteiről semmi sem szivárgott ki és azt a legnagyobb titokban tartják. A bécsi újságíróknak csak annyit sikerült megtudni, hogy Grozavescuné a kihallgatás után

idegrázó zokogásban tört ki.

A bécsi lapok tudni vélik, hogy a vizsgálóbíró már a vizsgálat során elrendeli Grozavescuné elmebeli állapotának a megvizsgálását, míg az ügyészség ettől a vizsgálatól függetlenül előre megfontolt szándékkal elkövetett gyilkosságért emel vádat az asszony ellen.

A lapok a tragédiával kapcsolatban egy régebbi esetet elevenítenek fel. Grozavescu Traján egy ízben

Salzburgban vendégszerepelt,

ahová a felesége is elkísérte. Az előadás közben Grozavescuné a földszintről figyelte férjét és úgy vélte, hogy az a proscénium püvelyében ülő egyik nőre rámosolyog. Grozavescuné erre felrohant a színpadra a kulisszák mögé, eltolta magát a rendőrtisztviselőt, belépett férje öltözőjébe és ott

nagy botrányt rendezett.

A rendőrtisztviselő akkor Grozavescunét hatósági közeg megsértéséért fel is akarta jelenteni, de a művész kérésére ettől utóbb elállott.

Grozavescu holttestének hazaszállítására.

Bécsben tartózkodó édesanyja és Corcea Radu, unokaöccse, minden előkészületet megtettek. A holttestet a bécsi görögkeleti templomban ravatalozták fel, ahonnan a beszentelés után Lugosra szállítják. Temesvár városa és Temes megye is le akarja róni

a kegyelet adóját

a tragikusan elhunyt Grozavescu Traján előtt. Tegnap délután Boleantu Valér megyei subprefektus elnöke mellett a prefekturán értekezlet volt, amelyen a város képviselőjében Gradinariu Emil kulturatanácsnok jelent meg. Boleantu subprefektus tudomására adta a megjelenteknek, hogy a holttest érkezésének időpontját még ebben a pillanatban nem közölheti, de azt a mai nap folyamán a Palace kávéház, a színház és a városháza előtt

falragaszokon

tudatni fogják a közönséggel, valamint vetítik az összes temesvári moziban. A bizottság ezután megállapította Grozavescu holtteste megérkezése alkalmából tartandó gyászünnepséget. A józsefvárosi állomáson a temesvári katonazenekar fogadja a koporsót, megjelennek a hatóságok. Temesvár városa, a különböző kulturális testületek és a dalárdák képviselői. A pályaudvaron Tiucra Patrachie dr. főesperes rövid gyászmisét celebrál, majd Dobosan János dr. főpolgármester a város, Boleantu Valér subprefektus pedig a megye nevében gyászbeszédet mondanak és koszorúkat helyeznek a koporsóra. Utána ismét rövid

gyászszertartást tart

Tiucra Patrachie dr. főesperes és a vonat tovább indul Lugos felé.

Lugos város tanácsa nagy előkészületeket tesz a temetésre. A pályaudvarról a városba vezető útvonalon gyászdrapériával vonják be a lámpákat és a házakon gyászlobogók lesznek. A temetés órájában az összes lugosi üzletek a gyász jeléül zárva tartanak. A temetésen az összes lugosi kultúregyesületek résztvesznek. Idevárják a kolozsvári, bukaresti és a budapesti opera küldöttségét is. Azonkívül minden erdélyi kultúregyesület képviselteti magát a temetésen.

Impozáns küldöttséggel

képviselteti magát a kolozsvári egyetemi ifjuság. A temetésen megjelenik a kormány képviselője is.

Temesvárról az Asociata Culturala Banatana kultúregyesület tagjai, valamint az összes temesvári dalárdák jelen lesznek a lugosi temetésen. A temesvári dalárdák kivonulnak a pályaudvarra is a holttest megérkezése alkalmából. A temetés időpontja pénteken este még bizonytalan volt. Ha a bécsi jelentést fogadjuk el, akkor a holttest

vasárnap délelőtt

érkezik meg Temesvárra és így a temetés valószínűleg kedden megy végbe Lugoson. A temetésen Szörény- és Krassómege minden községéből érkeznek Lugosra küldöttségek.

A kolozsvári román opera igazgatósága elhatározta, hogy a román újságírószervezettel együttesen a kolozsvári román operában Grozavescu-gyászünnepélyt rendez. Az ünnepély

megrázó mozzanata

lesz az, amikor azokról a deszkákról, amelyekről Grozavescu a világhír felé elindult, utoljára még egyszer felcsendült a tenorista hangja a legujabb modern beszélőgépek segítségével. A gyászünnepély jövedelméből a román újságírószervezet Grozavescu-alapot fog létesíteni, amelyből segíyezni fogják a fiatal román generáció talentumait és lehetővé teszik, hogy továbbképzésüket külföldön folytathassák.

Tőzsdei árfolyamok.

Zürichben a lei 3.02, Párisban 14.65

Temesvári magánárfolyamok 1927 február 19-én reggel

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának árfolyamai)

Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első átutalást jelent pénzben, a második áruban, a harmadik bankjegyet középkeresésben.

Angol font: 837.00—840.00—840.00, dollár: 172.00—172.50—173.00, dinár: 3.04 külföldi, 3.00 belföldi, 3.00 effect, hollandi forint 69.00—69.10—69.00, francia frank 6.75 6.80 6.80, olasz lira: 7.45—7.50—7.50, cseh korona: 5.12 5.13—5.00, osztrák silling: 24.70—24.80—25.00, német márka: 41.00 41.20—41.20, magyar pengő: 30.20—30.30—30.50, svájci frank: 33.20—33.30 33.50.

3 kell a kis babának: Höfer hintőpor, krém, szappan!!!

Hírek

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Piata Sf. Oheorghe (Szentgyörgy-ter) 4

Telefonszámok:

Szerkesztőség: 2-52

Kiadóhivatal: 2-52

Nyomda: 10

Felolós szerkesztő lakása: 2-43

Előfizetési árak:

Egy hónapra 60 lei, három hónapra 160 lei, félévre 300 lei, egy évre 600 lei. Egyes szám ára 5 lei, az évkirály-ságban 4 lei, Magyarországon 2000 kor., Jugoszláviában 1 dinár, Csehszlovákiában fél ck., Ausztriában 30 garas.

Felolós szerkesztő:

Vuchetich Endre dr.

Tizenhét falu

elpusztult egy vulkán kitörésénél

Konstantinápoly, február 18

Pusztító hatású vulkánkitörés hírére hozza a táviró Konstantinápolyból. A Kaukázus vidékén terül el a Sgorik nevű vulkán, amely már évszázadok óta nem működött és teljesen veszélytelennek látszott. A Sgorik most hirtelen kitört és a partvidéken rettenetes pusztításokat vitt véghez. A vulkán megmozdulásánál jelen volt hajókig tartó hatalmas morajlás előzte meg, amely a lakosság körében nagy pánikot okozott. Az emberek vagyonuk hátrahagyásával fejevesztetten menekültek. A vulkánból kifolyó lávatómeg és forró hamueső husz kilométernyi körzetben minden életet elpusztított és tizenhét falut elöntött. A katasztrófa áldozatainak száma háromszázra tehető, jobbára olyanok, akiknek már nem volt idejük a menekülésre.

— A király állapota jelentékenyen javult. Bukarestből telefonálják: A kezelő orvosok tegnap megvizsgálták Ferdinánd királyt, akinek általános állapotát rendkívül kedvezőnek találták. Megállapították, hogy a radiumkezelés következtében a beteg testréz állapota jelentősen javult. Az uralkodó tegnap kihallgatáson fogadta Averescu miniszterelnököt.

— Olcsó kölcsönök házipítésre. Bukarestből táviratozzák: Pletoianu munkaügyi államtitkár elkészítette az építkezés támogatásáról szóló törvényjavaslatot. A javaslat szerint azoknál a lakbérleti szerződéseknél, melyek a szabadforgalom tárgyát képező lakásokra vonatkoznak, ott a háztulajdonosok, a meghosszabbított szerződéseknél pedig a lakók a bérleti összeg után egyszázalékos adót fognak fizetni. Ez évente két-háromszáz millió leiel növelni fogja az építkezési alapot. Ebből az alapból a köztisztviselők, ha katonatisztek, nyugdíjasok és újságírók olcsó kölcsönben fognak részesülni, amely harminc év alatt lesz visszafizetendő.

— Eredménytelen tárgyalások Lupuval. Bukarestből telefonálják: A nemzeti parasztpárt köldöttsége tegnap megjelent Lupu dr. lakásán, akivel hosszasan tárgyaltak. A tárgyalás után a párt kommunikét adott ki, amelyben a nemzeti parasztpárt parlamenti tanácsa a Lupuval tárgyalt köldöttség jelentése alapján kénytelen konstatálni, hogy Lupu dr. magát a nemzeti pártból kilépettnak tekinti.

— Kéthly tanár haldoklik. Budapestről táviratozzák: Kéthly Károly báró, a kiváló orvosprofesszor állapota, aki egy hét előtt súlyos spanyollázban betegedett meg, válságosra fordult. Az agg professor agonizál és halála minden pillanatban bekövetkezhetik.

— A nőgyógyászati osztály új vezetője. Az egészségügyi miniszter Gherguti Traján dr. temesvári orvost a temesvári poliklinikai ambulatórium nőgyógyászati osztályának vezetőjévé nevezte ki.

* Szeret jól enni? Ugy látogasson el Zsuzsi csemegeüzlet büféjébe.

Munkanélküli segélyre nincs kilátás de a városi népkonyhák megkezdik működésüket

Temesvár, február 19.

A szakszervezetekhez tartozó munkanélküliek bizalmi emberei tegnap a rendőrprefekturán engedélyt kértek, hogy délután a városháza elé vonulhassanak. A bejelentést a rendőrségen tudomásul vették és intézkedtek a rend fenntartása érdekében. Délután félöt óra tájban a munkásotthon felől

több száz munkanélküli

vonult fel. Nevükben Gruia Demeter városi tanácsos felment a városházára és megkérte Dobosán János dr. főpolgármestert, hogy bocsássa maga elé a munkanélkülieket. Abban állapodtak meg, hogy nem valamennyien, hanem csak kisebb küldöttségük megy fel a városházára.

Gruia Demeter, aki a küldöttséget vezette, előadta, hogy a munkanélküliek legutóbbi küldöttsége óta a munkanélküliség Temesvárott

még inkább gyarapodott.

A múlt szombaton is számos munkásnak mondtak fel munkahelyi miatt és mára újabb tömeges felmondások várhatók. Kérte, hogy a város sürgősen tegyen valamit a munkanélküliek inségének enyhítése tárgyában és egyben megkér-

— Magyarország nem valorizálja a hadikölcsönkötvényeket. Budapestről jelentik: Bud pénzügyminiszter a pénzügyi bizottságban a költségvetéssel kapcsolatban kijelentette, hogy a hadikölcsönkötvények valorizálásáról szó sem lehet. A budapesti tőzsdén ez a hír nagy izgalmat keltett. A hadikölcsönkötvények az eddigi nyolcvankilences árfolyamról hatvannyolcra zuhantak.

— Temesvári tisztviselők tanulmányuton. Gradinariu Emil városi kulturtanácsnok és Suciu Adrian városi mérnök két napig Nagyváradon jártak, ahol megtekintették az ottani mozgóképszínházak kezelését, valamint a bemutatásra kerülő filmeket. A szemlélet a temesvári mozik modernizálására akarják gyümölcsötetni, amire nagy szükség van már. Jártak ezenkívül a nagyvárad magyar színházban is, amelynek színpadát, felszerelését és díszlettárát szemlélték meg. Tapasztalataikat értékesíteni fogják a temesvári új színház színpadának kiképzésénél és felszerelésének egybeállításánál.

— Vágyakozás az igazság után. Florescu volt igazságügyminiszter február 24-én délután hat órakor a Tiszti Kaszinóban Vágyakozás az igazság után címmel előadást tart. Az előadás látogatása díjtalan.

— Hetvenöt éves községi bíró ünneplése. Faludy János, Ujkissoda bírja, most érte meg hetvenötödik születésnapját. A kora ellenére fiatalos és tetterős bírót ebből az alkalomból az egész község szeretettel ünnepelte. Az Ujkissodai férdfalárda szerenádott adott tiszteletére, majd Schlauch Katica az iskolai növendékek nevében virágcsokrot nyújtott át a jubilánsnak, akit Izdrastie Cyrill román, Fekete Imre magyar és Roch György német nyelven üdvözölt. A Mosner-féle vendéglőben azután bankett volt, amelyen igen sokan vettek részt. Kállai Damaszkín jegyző román beszédben méltatta Faludy János érdemeit, akit még számosan köszöntöttek fel magyar és német nyelven.

* Bérautók, precíz javítóműhely, autók garagirozása, akkumulátortöltés, autók vétele és eladása. Éjjeli szolgálat. Autóorient garage. Bemutca. Telefon 23-24 és 14-93.

dezte azt is, hogy mit tett eddig is a város ebben az ügyben.

Dobosán János dr. főpolgármester kijelentette, hogy a népkonyhák, melyeknek felállítását a város kilátásba helyezte, nemsokára megkezdik működésüket. Munkanélküli segélyt — fedezet hiányában — a város

nem utalhat ki.

Mihelyt a város költségvetése kormányjövahagyás után megérkezik, a város haladéktalanul megkezdik a költségvetésben felvett közmunkákat. Egyben a főpolgármester és a prefektus együttesen interveniálni fognak Bukarestben, hogy a kormány maga is kezdessen közmunkákat. Közölte végül a főpolgármester a küldöttséggel, hogy vasárnap a munkanélküliség enyhítése érdekében

nagyszabású értekezlet

lesz, amelyen résztvesznek a város és a megye képviselői, továbbá a gyári, ipari és kereskedelmi érdekeltségek is.

A küldöttség a választ — újból hangoztatva a segítség sürgősségét — tudomásul vette. Egyben tudatták a főpolgármesterrel, hogy a munkanélküliek vasárnap nagygyűlést tartanak.

— A szászvárosi kollégiumból internátus. Kolozsvárról telefonálják: Az erdélyi reform tus kerület igazgató tanácsa tegnap Ugron István elnökletével ülést tartott. Megállapították, hogy az egyházkerület idei közgyűlést június közepén tartják meg és az új ciklusban harminchat egyházi, harminchat világi egyén és tíz tanácsos képviseli majd az egyházakat, valamint a kollégiumokat. Kimondották, hogy a szászvárosi reformatus kollégium épületében elemi iskolai internátust létesítenek.

— Teicu oravicai prefektus házassága. Teicu János dr. Krassó megye prefektusa vasárnap, a hó huszadikán vezeti oltár elé Buháscu Mariort, Buhescu Terentius erdőfőtanácsos leányát.

— Vizsgálat a gyárvárosi tanoncotthon igazgatója ellen. Megírtuk, hogy a gyárvárosi tanoncotthonban tapasztalt szabálytalanságok miatt annak igazgatóját, Caba Györgyöt állásától felfüggesztették. Az intézet-vezetést ideiglenesen Vulpe Istvánra, a belvárosi tanoncotthon igazgatójára bízták. Caba ellen a vizsgálatot Gradinariu Emil városi kulturtanácsnok vezeti.

— Ottlik Péter temetése. Temesvárott és az egész Borságyban osztatlan részvételt keltett Ottlik Péter nagybirtokos halála. A holttestet Ócsanadról Temesvárra hozták, a belvárosi katolikus temető halottas házában ravatalozták fel, ahonnan a temetés ma, szombaton délután három órakor megy végbe.

* Hallgassa meg Maxi Dresslert a Pátriában

— Dragoi zeneiskolai igazgató operája. Dragoi Sabin, a temesvári zenekonzervatórium kitűnő igazgatója, mint azt már megírtuk, Caragiale egyik drámáját opera formájában megzenésíti. Dragoi az opera több jelenetével elkészült már és meghívott közönség jelenlétében vasárnap délután bemutatja. Dragoinak az opera elkészítésében társa Urlajeau Radu, a temesvári színház volt karmestere.

— Merénylet egy emlékmű ellen. Innsbruckból táviratozzák: Az Erzsébet királynő emlékmű ellen ismeretlen tettesek romboló merényletet követtek el. A tettesek az emlékmű fejét letörték. A bozeni prefektus szigorú utasítást adott a tettesek kézrekerítésére.

— Az állampolgársági kérvények elintézése. Bukarestből jelentik: A belügyminiszter elrendelte, hogy a jövőben az állampolgárság és a naturalizálás iránti kérvényeket vagy személyesen, vagy meghatalmazott ügyvéd útján kell Bukarestben a bizottságnál benyújtani. A rendelet hatályon kívül helyezi azt az eljárást, hogy bárki benyújthatta a kérvényt.

— Tartalékos tiszték előléptetése. A temesvári hadkiegészítő parancsnokság tudomására adja az adminisztrációhoz beosztott tartalékos tisztnek, hogy a nagyvezérkar legújabb rendelete értelmében kérhetik előléptetésüket. Az előléptetéshez szükséges feltétel, hogy harminc napi gyakorlatra kell bevonulni, továbbá két hónapra keresztül hetenként kétszer részt kell venni a csapattestek tiszti gyakorlatain. Mindkét szolgálati idő alatt zsoldot nem kapnak. Akik ezeknek a kötelezettségeknek eleget tesznek, azokat előléptetésre felterjesztik.

— Az Arany János Társaság Herczeg Ferenc ünnepélye. A február hó 27-én, vasárnapon, délelőtt féltizenegy órakor a Városi Színház nagytermében rendezendő Herczeg Ferenc ünnepélyen az elnöki megnyitót Szabolcska Mihály, a Magyar Tudományos Akadémia tagja, az Arany János Társaság elnöke tartja. — Elővételi jegyek a Bánáti hírlapíródában válthatók.

Ha egészségét meg akarja őrizni, leghelyesebben cselekszik, ha azáján FARMODONT fogkrémmel és szájjalvízzel ápolja, miáltal megakadályozza a fertőző bacillusoknak a szervezetbe való jutását.

— A Temesvári Dalkör működése. Temesvár egyik legrégibb dalosegyesülete, a Temesvári Dalkör, most tartotta meg nyolcvenötödik rendes közgyűlést. Beszámoltak a dalkör múlt évi működéséről és megemlékeztek a két még élő alapító tagról, Gruber Antal nyugalmazott dohánygyári tisztviselőről és Mayer Gusztáv maganzórol. A dalkör vezetője — amely által tizenegy esztendőn keresztül nem volt betöltve — Jánosy Dezső pápai kamarás választották meg. Elnök lett újból Steiner Károly, ügyvezető elnök Göbel Károly, alelnökök Erhardt Peter és Aszner Károly, titkár Leposa Sándor, pénztáros Juhász Gusztáv, ellenőrök Wiesner Nándor és Horváth Imre, ügy-sz Berariu János dr. Mint új tagok belekerültek a kiegészített választmányba: Metzger Mariton dr., Kovacs Béla dr., Mihalovics István dr. és Szenatra József. A dalkör karnagya Szegő Ferenc tanár, helyettese Nüszel Aladár.

— Európai konfliktus fenyegethet. Párisból jelentik: A Tangerre vonatkozó spanyol-francia tárgyalások holtpontra jutottak. A franciák hangoztatják, hogy nem teljesíthetik a spanyol követeléseket, mert ha ezt megtennék, akkor az olaszok az északafrikai francia gyarmatokban hasonló követelésekkel állhatnának elő. Tekintettel arra, hogy emiatt mindkét részen igen nagy az izgatottság, a lapok véleménye az, hogy ez általános európai konfliktus magvát hordozhatja még magában.

* A híres Leti-triót csak pár napig lehet még látni a Lloyd-Tavernában.

— Döntés kilenc hónap után. Dobosán János dr. főpolgármester az állandó választmány tegnap ülésén közölte, hogy közel háromnegyed év eltelté után végre megérkeztek Bukarestből a városi tejközpont új gépeire vonatkozó iratok. A kormány a múlt nyáron megtartott árlejtést megsemmisítette és új árlejtést megtartását rendelte el. Az állandó választmány intézkedni fog, hogy az új árlejtést minél előbb tartásuk meg, hogy végre a tejközpont reorganizálása a közegészség érdekében megtörténhessen.

— Angol jegyzék a szovjethez. Londonból táviratozzák: Chamberlain az alsóházban bejelentette, hogy a kormány rövidesen a parlament elé terjeszti azt a jegyzéket, amelyet a Kinában és Perzsiában folytatott angolellenes propaganda ügyében a szovjetkormányhoz intézett. A munkáspárt a jegyzék közzététele ellen tiltakozását jelentette be.

— Kettéváltak a hegyek. Belgrádból jelentik: Hercegovina délnyugati részén újabb földrengés volt. A földrengés ezuttal a lakosság javaiban nem okozott nagyobb károkat, hanem a természetben különös átalakulások mentek végbe. Ljubine község mentén a hegyek a földrengés által kettéváltak és a Radován hegység egyik része ráhajolt Ljubine községre. Triesztben ugyancsak egymásután nyolc földrengést éreztek. Földrengés volt Bozenban is, ahol majdnem minden ház ablaka összetört.

* Maxi Dressler német szubret megérkezett és minden este fellép a Patria-barban.

A Magyar Dalárda nagy bálja. A Temesvári Magyar Dalárda március elsején, farsang utolsó napján rendezi hagyományos jelmezes vidám estélyét a Tiszti Kaszinó összes termeiben. A dalárda rendezősege vállalva dolgozik azon, hogy ezt az estélyt minél vidámabbá és hangulatosabbá tegye. Az estélyen tánc, zene és énekszámokkal szórakoztatja a dalárda kitűnő gárdája a közönséget. A tánchoz a zenét két elsőrendű zenekar szolgáltatja, míg harmadiknak a dalárda ujonnan alakult jazzband zenekara csatlakozik. Az estélyre a meghívók a mai nap folyamán kerülnek szétküldésre. Akik tévedésből meghívót nem kaptak, forduljanak Rudas Jenő főtitkárhoz, Hunyadi ut 14. Az estélyen kizárólag meghívottak vehetnek részt. Belépőjegy csak a számozott meghívó felmutatása ellenében válthatók. Az álarcban megjelenő vendégek személyazonosságát külön bizottság ellenőrzi. Az estélyen való megjelenésre jelmez vagy estélyi ruha kötelező. A jelmezestek mindegyike egy tréfás felvonuló csoportba nyer beosztást. Az est szentációját a jelmezestek felvonulása képezi, amelyre legközelebb fél tíz óráig kell jelentkezni.

KRIEGER-féle

REPARATOR

köszvény, csúsz, hűlés ellen minden gyógyszerárban kapható.

Ára 65 Lei.

* Kályhák, tartósan égő kályhák, takaréktűzhelyek, konyhaberendezések kaphatók Scherfer Ottó vállalkozásában, Belváros, Str. Eminescu 6.

— B. Karpin előadása. A Zsidó Nemzeti Szövetség kulturális előadásainak keretén belül e hó 20-án (vasárnap) d. u. 6 órakor a belvárosi izraelita hitközség disztermében B. Karpin a jeruzsálemi Keren Hajessod direktórium delegátusa, tart előadást Szellemi áramlatok a zsidóságban címen. Különös tekintettel Achad Haamra, a nemrég elhunyt híres héber íróra. Vendégeket szívesen látnak. Beléptidj nincs.

— Agyonütötte kedvese hugát. Vlad József markovaci földműves ez év április nyolcadikán feleségével megölte kedvesének, Hermeda Miria nevű tizenéves hugát. A leány szemrehányást tett neki, hogy folyton iszik és elkészeríti nője életét. Ezért történt a gyilkosság. A lugosi törvényszék Vladot tizenöt évi fegyházra ítélte. Felelősség folyton az ügy a temesvári tábla elé került, ahol Vlad megtörtént adta elő, hogy tettét részegségében követte el. A tábla az ítéletet jóváhagyta.

Visszadják az iparosok iparjogukat mert nem képesek a munkásüzemekkel versenyezni

Temesvár, február 19.

A temesvári iparosok már több ízben emeltek panaszt a munkások által létesített üzemek működése ellen. Érvelésük az, hogy amíg a mesterek magas béreket fizetnek a helyiségekért, a munkásoknak nagy fizetéseket kénytelenek adni, azonkívül érzékenyen nyomja őket a sok adó és különböző költség, addig a munkásüzemek

sokkal olcsóbban

létezhetnek. Ezt a létezési különbséget aztán ki is használják a maguk előnyére úgy, hogy sokkal olcsóbban dolgoznak, mint azt a műhellyel rendelkező mesterek tehetik, akiknek így erős konkurrenciát csinálnak.

Tranču-Jasi munkaügyi miniszternek legutóbbi temesvári tartózkodása idején az ipari munkaadók

küldöttéleg keresték fel

a minisztert és szóval is előadták a munkásüzemek konkurrenciája miatti panaszait. Hangsúlyozták azt is, hogy a munkásüzemek ugyan igyekeznek a munkanélküli

Magyar irodalmi vállalkozás Párisban. A Párisban élő magyarság Párisi Magyar Akadémia Könyvtára címen havonként megjelenő irodalmi lapot indít, amelynek első száma most jelent meg. Bennünket temesváriakat közelebbről érdekel a Párisban élő magyarság irodalmi vállalkozása, mert az első számban szóhoz jutott írásaival Varga Zsiga. A lap ára tíz frank.

Charlestont 1 óra alatt tanít Dr. Bergmanné táncszalon, Lloydpalota.

— A Temesvár-Erzsébetvárosi Társaskör meghívja tagjait a f. évi március hó 6-ikán d. u. 4 órakor a gör helyis geiben (III., Telekhiz-tér 5) tartandó rendes évi közgyűlésre. Tárgysorozat a következő: 1. A közgyűlés megnyitása az elnök által és 2 tag megjelölése a jegyzőkönyv hitelesítésre. 2. Évi jelentés. 3. Pénztári jelentés az 1927. évi költségvetés előterjesztése. 4. A szavazásról bizottság jelentése és a felmentvény megadása. 5. A tagdíj emelése. 6. A Társaskör vezetőségnek megválasztása 3 évre. 7. Esetleges indítványok, melyek az alapszabályok 10. §-ának f. pontja értelmében 8 nappal a közgyűlés előtt irásban az elnökséghez benyújtandó. Azon esetben, ha a közgyűlés határozatai pteien volna, az ugyanazon tárgysorozattal f. é. március hó 13-án új-ból megtartatik és a jelenlévők számára való tekintet nélkül fog határozni.



AZ AUDION-ESŐ
RÁDIÓKÉSZÜLÉK
LELEKÉ?
VÁSÁROLJA-SZAKÜZLETBEN
Electron-Rádió
SZT. GYÖRGY TÉR

— Egy évi fogházra ítélték Dick Jakabot. Kolozsvárról telefonálják: Dick Jakob ismert kolozsvári kereskedő, aki legutóbb csúszba került, tegnap vádlottként állott a kolozsvári büntető törvényszék előtt. A bécsi Moló és társa nagykereskedő cég még 1925-ben Dick Jakabnak huszonkétezer svájci frank és ötszáznegyven dollár értékű bizományi hitelt adott át. A befolyt összegekkel Dick csak részben tudott elszámolni és ezért bizományáru elikkasztása és csales címén eljárás indult meg ellene. A tegnapi tárgyaláson Dick azzal védekezett, hogy az árut inkább hitelbe mint bizományba kapta, a pénz egy részét pedig kifizette. A törvényszék Dick Jakabot bűnösnek mondta a sikkasztás miatt és egy évi fogházra ítélte.

munkásokat alkalmazni, azonban azt sokáig nem tehetik meg. A mesterek ugyanis a munkásüzemek konkurrenciája következtében egymásután kénytelenek segédek számát apasztani, sőt számosan még iparigazolványukat is visszadják. Ennek aztán az a következménye, hogy

a munkanélküliek száma

csak szaporodik.

A miniszter kijelentette, hogy az általa készített törvény határozottan kimondja, hogy munkásüzemek csakis szövetkezeti alapon működhetnek. Mint ilyenek csakis saját tagjaik részére dolgozhatnak, a közönség részére ellenben nem. Egyben megbizta a miniszter Botez temesvári munkafelügyelőt, hogy vizsgálja meg a temesvári munkásüzemeket, vajjon

szövetkezeti alapon

működnek-e, vagy sem és erről a legrövidebb időn belül tegyen jelentést. Botez munkafelügyelő — miként értesülünk — kimerítő jelentését már elkészítette és azt egy-két napon belül küldi el a munkaügyi miniszternek.

— Dühöng a Bácskában a spanyolnátha. Szabadkáról jelentik: A Bácskában és a Vajdaságban a spanyolnátha veszedelmesen terjed. Zomborban a hatóság az összes mozikat és mulatóhelyeket a járvány miatt bezáratta. Szabadkán tegnap újabb hatvenötöt betegedtek meg és két halálozás is volt. A járvány különösen a diákság köréből szedi áldozatait.

— Sanghai eleste küszöbön. Az angol gyarmatiügyi miniszter bejelentette, hogy Sanghai eleste küszöbön van. A sanghai főkörmányzó csapatai rendetlen visszavonulásban vannak Sanghai felé és attól lehet félni, hogy mentől közelebb érnek a városhoz, annál nagyobb lesz közöttük a rendtelenség és fosztogatni is fognak. Sanghaiból érkezett lapjelentések szerint a kantonai seregek elfoglalták Hangcsaut. A város védő fehér hadseregnek katonai felszerelését még sikerült az elmúlt éjjel elszállítani. A város őrsége Sanghai felé vonult vissza.

50 német-magyar könyvujdonosság érkezett Bánát kölcsonkönyvtárba

— Szabadlára helyezték a lovrini malom tisztviselőjét. Safirescu vizsgálóbíró tegnap szabadlára helyezte Barta Arnoldot, a lovrini malom tisztviselőjét, akit különböző szabálytalanságok miatt vállalatát jelentett fel. A vizsgálat befejezést nyert és Barta további fogvatartása nem mutatkozott szükségesnek.

* Új műsor a Lloyd Tavernában. Február 16-ától teljesen új műsorral lépnek fel az összes tagok. Medveczky Lily új spitz táncával, Vándor Ilus keleti táncal, Odet holland táncal, Alexi professzor és Ileana Duo, a pesti Black-Battoni díj nyertese és a három híres Esmanoff, Temesvár kedvencei.



Lágyéksérv, köldöksérv, comb-sérv, heresérvnek

sérvkötők

udv. szállító
Timisoara IV.

Dobos

— Anyakönyvi hírek. Születtek: Peta Lucia, Papp Berta, Mészáros Janos. Meghaltak: Bobarai Ilona 7 napos, özv. Rotariu Ilona 71, Gutfreund Mihály 55, Todorescu Demeter 83, özv. Szendeff Magda 72, özv. Maniusz Katalin 85, András Péter 48, Tomaskovits József 22 éves korában.

— Tűz a Józsefvárosban. Szóke Ferenc a Fröbi-utca 13. szám alatt levő fűskamrában tegnap éjszaka tűz támadt. Mielőtt a veszedelem nagyobb lehetett volna, sikerült a lángokat megfékezni.

— Üzleti körökből. Értesülésünk szerint a világhírű A. Kalla halkonzervgyár (Schmiedeberg, Csehszlovákia) fennállásának 50 ik évét ünnepli a kormány, a kereskedelmi és ipari világ delegáltjainak részvételével. Körölből 50 év előtt néhai Anton Kalla szerény keretek között alapította a gyárat és ma e szakmában ezen vilálat a legnagyobb a kontinensen. Érdekes, hogy a gyár, dacára a változott politikai határoknak, ma is, mint a háboru előtt, kb. 1000 munkást foglalkoztat. A cég a következő fiókgyárat alapította: Timisoara Romania, 1922, Oderberg, Csehszlovákia 1923. Vel. Kikinda, Jugoszlavia, 1925. Valamennyi fiókvilálat a törzsgyár vezérével és intenciói szerint lesz vezetve. A temesvári fiókgyár ezen ritka ünnepély alkalmával a farsang és a bőjt ideje alatt minden há fogyasztójának ritka okkeziós arakkal akarja köszönetét kifejezni és célja azonkívül az árut a legszélesebb népretegek között is ismerette tenni. Egyébként utalunk a cég mai hirdetésére.

* Fellázadtak egy amerikai fegyvergyár fegyverei, mert nem kaptak készületeket a Rádió Technikánál Timisoara I., Szent György-tér.

Művészet

Bartók Béla, a modern magyar zeneművészet világhírű reprezentánsa, ismét Temesvárra jön és e hó 23-án adja egyetlen zongoraestjét a Ferdinánd-szálló felikertjében. Az előkelő hangverseny a Zenebarátok Társaságának égisze alatt lesz megtartva. Jegyek a művészi eseményt jelentő estre a „Banat”-nál. Zenebarátok részére kedvezmény.

A Zenebarátok Beethoven-emlékünnepe március hó 7-én fogja a Tiszti Kaszinóban egybegyűjteni városunk előkelő közönségét. Neubauer Gida karnagy olyan műsort állított össze, amely a zenetitan sokoldalúságát elénk megvilágítja. Az est szolistái Szatmári Tibor, a most csillagként feltűnt fiatal magyar zongoraművész és Hedim Emy karmaráénekesnő. Jegyek a Banatnál.

Színház

Urlateanu karmester sikere. Urlateanu Radu, a temesvári színház volt karmestere, legutóbb nálunk is játszott román opera staggionéval Szatmáron vendégszerepelt. Ugyanakkor történt, hogy Békeffy László, a szatmári színház karmestere hirtelen megbetegedett. Urlateanu erre minden előzetes próba nélkül eldirigálta a magyar színházban a Cirkuszhercegnőt olyan sikerrel, hogy a közönség egész estén át ünnepelte.

Román színészei Temesvároitt. A Temesvároitt előnyösen ismert nagy román operettművész, Leonard, társulatával két napi vendégszereplésre Temesvárra érkezik. Szombaton este az Orlov, vasárnap este pedig a Sztambul rózsája kerül színpadra a városi színházban. Az operett után a jövő csütörtökön, február 24-én drámai társulat vendégszerepel Temesvároitt. Macry Agepsina, a bukaresti Nemzeti Színház tagja, külön társulatával színpadra hozza Eftimiu Viktor legújabb darabját, a Glafirát. Az előadáson maga a kitűnő író is résztvesz.

Műsor:

Szombaton délután ötökör: Cirkuszhercegnő.

Szombaton este: Román előadás.

Vasárnap délután négykör: Cirkuszhercegnő.

Vasárnap este: Román előadás, Hétfőn este félkilencör: Cirkuszhercegnő.

Közgazdaság

A Temesvári Népbank R.-T. és a Temesvár Gyárvarosi Takarékszövetkezet R.-T. beolvadása az anyaintézetbe. Ahogy értesültünk, a Temesvári Első Takarékpénztár két alapítosa és leányintézete a Temesvári Népbank R.-T. és a Temesvár-Gyárvarosi Takarékszövetkezet R.-T. a legközelebb megrendendő közgyűlésén ki fogja mondani az anyaintézettel való egyesülését. A jövőben ezen két intézet mint a Temesvári Első Takarékpénztár fiókja fog tovább működni.

Mozi

Műsor:

Belvárosi mozi: Szombaton: Pat és Pattachon, mint tengerészek.

Gyárvarosi mozi: Szombaton: Vilmos huszárok.

Mehalai mozi: Szombaton: Vilmos huszárok.

Munkáslányok

felvételnél azonnalra

HELIOS művirággyárban.
Belv. Mercy-utca.

Bármikor jegyezhet:

A Déli Hírlap kiadóhivatalában

Magyar Ház-részvényt

Apró hirdetések

Egy sor ára 3 lel. Vastag betűvel 5 lel. Legtöbb apróhirdetés ára 30 lel. Álláskeresőknek 25 százalékos engedmény. Díj előre fizetendő.

Házasság

Férjhez adnám 20 éves szépnek mondott vagyonos hűgomat 28 30 év közt áll emberhez. Jó állású urak ajánlatát kérem teljes címmel „Gondos tővér” jellegre a kiadóba.

Vidéki kereskedő nőstine. Vagyonos orhölgyek közt kedvük van az üzlethez, irjanak „Társak leszünk” jellegre a kiadóba.

Alkalmazás

Vidékre kerestetik férfi todrasz, olyan aki gondolatban is tud. Ajánlatokat fizetési igény megjelölésével a kiadóba kérek.

Magyar német perfect gyors- és gépirónó keresetek március 1-i belépéssel. Ajánlatokat „Temesvár” jellegre a kiadóba.

Ügyes számlázó nagy faterkedes részére kerestetik. Akik hasonló állásban voltak, előnyben részesülnek. Ajánlatokat eddigi mőködés megjelölésével „Faterkedés” jellegre a kiadóba.

Állást keres

Bankkönyvelő orakönyvelést vállal az esti órákra. Címét a kiadóba kérek.

Kezdő gép- és gyorsronó állást keres azonnali belépésre. Szíves megíró sorokat kérek „Kezdő 6” jellegre a kiadóba.

Festéküzemében jattas segéd állást változtatni. Címét kér a kiadóba.

Üzletvezető vagy akárkezelő állást keres kaucióképes közepkőu férfit. Szíves megkéréseket „Ügyes munkacérő” jellegre a kiadóba.

Lakás

2 szobás mellékeltyiséges házat keresek bérebe. Ajánlatokat „Magas bére” jellegre a kiadóba.

Szép utcai (parkette-) szoba az E szobváros eljén eset eg külön konyhával és mellékeltyiségekkel. fürdőszoba használattal márc. 1-re kiadó. Vaasz „2000”- jelleg alatt a kiadóba.

Keresek 1 szoba konyhás lakást. Címét a kiadóba.

Két jobb iparos vagy kereskedő részére 2 ágy kiadó a Belvárosban. Cím a kiadóban. (281)

Adás-vétel

Kut, szívó-nyomó Garvenz gyarmány, 23 D. jelzésű, circa 24 méter cinezett csővel, 1 köbméter víztartánnyal teljesen jó állapotban, eladó Cím a kiadóban.

Eladó családi ház beköltözhető 2 szobás modern lakással. Ugyanott egy ebédőberendezés eladó Cím a kiadóban. (158)

Jókarban levő gyermekkoszt vennék. Ajánlatokat „Modern koszt” jellegre kérek a kiadóba.

Szép függönyöket és dupla ágytakarót vennék privátot. Ajánlatot „Kézmunka” jellegre a kiadóba kérek.

Szép könyvtárat vennék. Címeket a kiadóba.

Különbéle

Fehérnemű javítást és gyermekruha varrást vállalok. Erzsébetváros, Korona-utca 8. fődezt jobbra.

Női kalapjavítást és új kalapok készítését olcsón vállalom Mayerne, Gyárvaros, Bárány-utca 21. fl.

Hölgyek figyelmébe!

Tanítványok

szakszerű kiképzését vállalja

Kozmetikai gyógyintézet

III, Piata Asanestii (József-tér) 8.

Magyar ember

Magyar Ház-részvényt jegyez

Egy részvény 250— lel

Négy részletben fizetendő!

Saját gyártmányu

érc- és lakoporsók

mindentéle szemfedők, művirágkoszorúk, szallagok és valamennyi temetkezési cikk

gyári áron

Városi Temetkezési Vállalatnál (267)

HOTEL PALACE SZÁLLODA

BUDAPEST, Rákóczy-ut 45

Budapest egyik legmodernebb és legnagyobb kényelemmel berendezett szállodája

Hideg-meleg víz, fürdőszobák, minden szobában telefon

Elsőrendű étterem!

Mérsékelt árak!

Fizessen

elő a Déli Hírlapra,
mert ez a legjobb
legfrissebb, leg-
magyarabb és leg-
olcsóbb hánsági ujság.
Hatvan lel egy hónapra

Budapesti nemzetközi vásár

1927 április 30. – május 9.

Rendezi a

Budapesti Kereskedelmi és Iparkamara

Vámszabadraktár

Bel- és külföldi szállítási és utazási kedvezmények.

Vizumkedvezmény

Kiállítóknak és látogatóknak felvilágosítást nyújtanak:

Budapest: a vásárhoza. (V. Alkotmány-utca 8).

Timișoara: Tedeschi Béla, II., Strada Dacilor 17.

Déva: Camera de Comerț și Industrie.

!!! Fogyasztók !!!

Ritka jubileum árajánlat halkonzervekből.

Üveg-cukordobozok 1 liter nagyságban legfinomabb kristályüvegből.

Tartalma	kb. 40 drb.	oroszhal	Leil	135
„ legfinomabb borlében	12	„ ostseehering	„	150
„ „ „	24	„ göngyölthering	„	150
„ „ „	12	„ csemegehering (Bismark)	„	150
„ „ „	30	„ fietshering	„	150
Tartalma	kb. 10 drb.	koronaszardinia	L.	40
„ legfinomabb borlében	4	„ ostseehering	„	48
„ „ „	8	„ göngyölthering	„	48
„ „ „	8	„ fietshering	„	48

Az összes csemege- és fűszerüzletekben kapható.
Kérjük csak az előirt árakat megfizetni.

KALLA halkonzervgyár Timișoara
Tel.: 16-98

Rikkancsok

felvételnél

a Déli Hírlapnál